



恩愛的夫妻

以弗所書 5:21-33

施博文傳道



- 4500 盆鮮花
- 2500 張座位
- 75 位專業攝影師
- 21 架攝影機
- 7億5000萬觀眾





以弗所書 5章

21 又當存敬畏基督的心,彼此順服。

22 你們作妻子的,當順服自己的丈夫,如同順服主。

23 因為丈夫是妻子的頭,如同基督是教會的頭;他又是教會全體的救主。

[Eph5:21] subjecting yourselves one to another in the fear of Christ.

【Eph5:22】 Wives, be in subjection unto your own husbands, as unto the Lord.

[Eph5:23] For the husband is the head of the wife, as Christ also is the head of the church, being himself the saviour of the body.

24 教會怎樣順服基督,妻子也要怎樣凡事順服丈夫。 25 你們作丈夫的,要爱你們的妻子,正如基督爱教會, 為教會捨己。

26 要用水藉著道把教會洗淨,成為聖潔,

[Eph5:24] But as the church is subject to Christ, so let the wives also be to their husbands in everything.

[Eph5:25] Husbands, love your wives, even as Christ also loved the church, and gave himself up for it;

[Eph5:26] that he might sanctify it, having cleansed it by the washing of water with the word,

27 可以獻給自己,作個榮耀的教會,毫無玷污、皺紋等類的病,乃是聖潔沒有瑕疵的。

28 丈夫也當照樣愛妻子,如同愛自己的身子;愛妻子便是愛自己了。

[Eph5:27] that he might present the church to himself a glorious church, not having spot or wrinkle or any such thing; but that it should be holy and without blemish.

[Eph5:28] Even so ought husbands also to love their own wives as their own bodies. He that loveth his own wife loveth himself:

29 從來沒有人恨惡自己的身子,總是保養顧惜,正像基督待教會一樣,

30 因我們是他身上的肢體。

31 為這個緣故,人要離開父母,與妻子連合,二人成為一體。

【Eph5:29】 for no man ever hated his own flesh; but nourisheth and cherisheth it, even as Christ also the church;

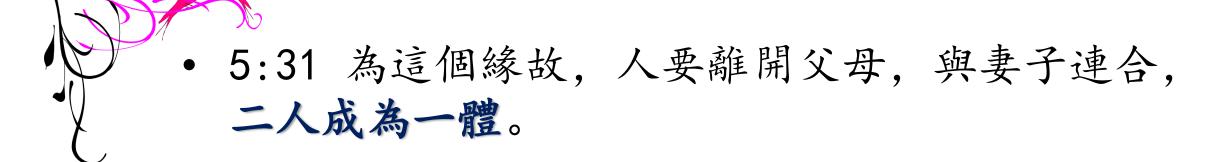
[Eph5:30] because we are members of his body.

【Eph5:31】 For this cause shall a man leave his father and mother, and shall cleave to his wife; and the two shall become one flesh.

32 這是極大的奧祕,但我是指著基督和教會說的。 33 然而,你們各人都當愛妻子,如同愛自己一樣。妻子 也當敬重她的丈夫。

[Eph5:32] This mystery is great: but I speak in regard of Christ and of the church.

[Eph5:33] Nevertheless do ye also severally love each one his own wife even as himself; and let the wife see that she fear her husband.



- 2:14 因他使我們和睦, 將兩下合而為一, 拆毀了中間隔斷的牆;
- 1:9-10 都是照他自己所預定的美意,叫我們知道他旨意的奧祕,要照所安排的,在日期滿足的時候,使天上、地上、一切所有的都在基督裏面同歸於一。

神學背景

妻子的本分



【弗5:22】你們作妻子的,當順服自己的丈夫,如同順服主。

【弗5:23】因為丈夫是妻子的頭,如同基督是教會的頭;他又是教會全體的教主。

[Eph5:22] Wives, be in subjection unto your own husbands, as unto the Lord.

[Eph5:23] For the husband is the head of the wife, as Christ also is the head of the church, being himself the saviour of the body.

妻子的本分

→順服丈夫

順: 按著對方的意思做。

服:從心裡願意。

妻子的本分



【弗5:33】然而,你們各人都當愛妻子,如同愛自己一樣。妻子也當敬重她的丈夫。

【Eph5:33】 Nevertheless do ye also severally love each one his own wife even as himself; and let the wife see that she fear her husband.



【箴31:10】才德的婦人誰能得著呢?她的價值遠勝過珍珠。

【箴31:11】她丈夫心裹倚靠她,必不缺少利益;

【箴31:12】她一生使丈夫有益無損。

[Pro31:10] A worthy woman who can find? For her price is far above rubies.

[Pro31:11] The heart of her husband trusteth in her, And he shall have no lack of gain.

【Pro31:12】 She doeth him good and not evil All the days of her life.



丈夫的本分 —— 捨己的爱

【弗5:23】因為**丈夫是妻子的頭**,如同基督是教會的頭:他又是教會全體的救主。

【弗5:25】你們作丈夫的,要愛你們的妻子, 正如基督愛教會,為教會捨己。

【Eph5:23】 For the husband is the head of the wife, as Christ also is the head of the church, being himself the saviour of the body.

[Eph5:25] Husbands, love your wives, even as Christ also loved the church, and gave himself up for it;

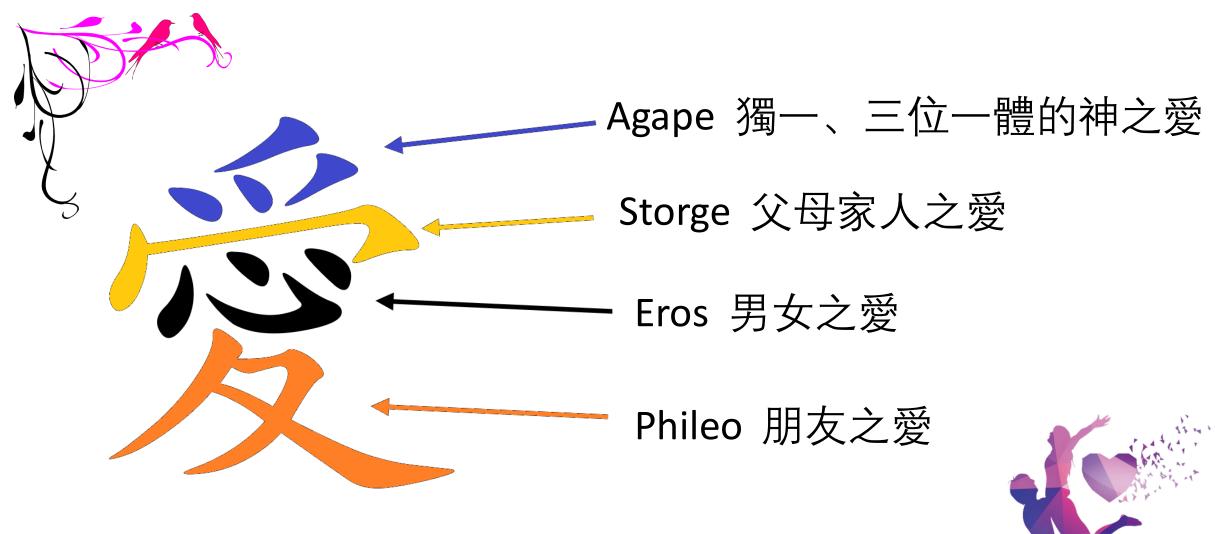


丈夫的本分 —— 捨己的爱

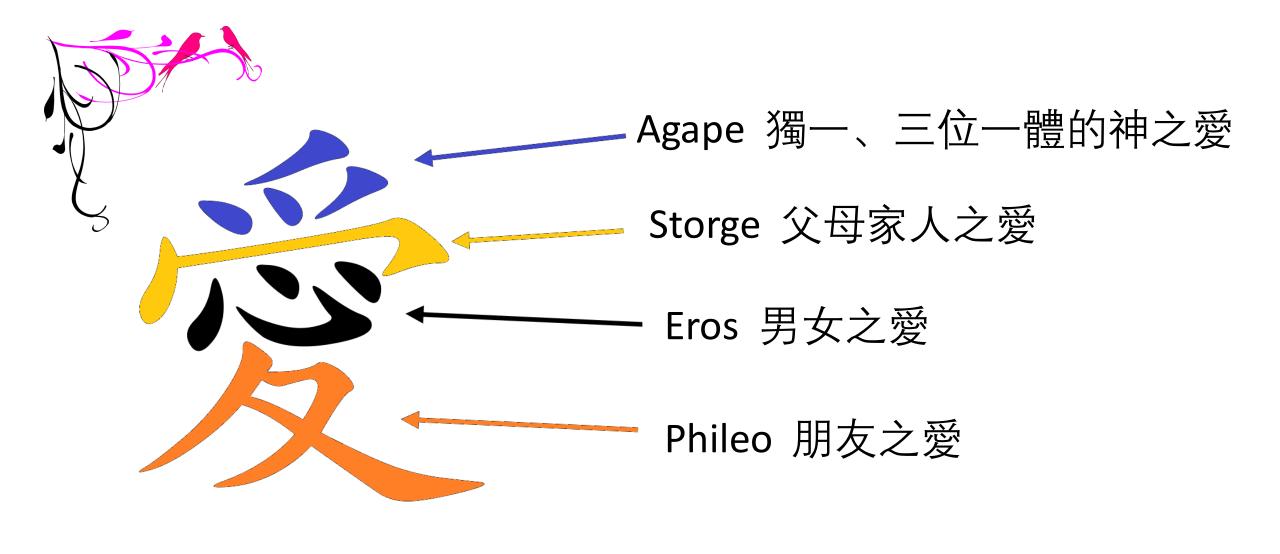
【弗5:25】你們作丈夫的,要爱你們的妻子,正

如基督爱教會, 為教會捨己。









【弗5:25】你們作丈夫的,要爱你們的妻子,正如基督爱教會,為教會捨己。

肢體的愛

【弗5:28】丈夫也當照樣愛妻子,如同愛自己的身子;愛妻子便是愛自己了。

【弗5:29】從來沒有人恨惡自己的身子,總是 保養顧惜,正像基督待教會一樣,

【Eph5:28】 Even so ought husbands also to love their own wives as their own bodies. He that loveth his own wife loveth himself:

[Eph5:29] for no man ever hated his own flesh; but nourisheth and cherisheth it, even as Christ also the church;





地理上的離開 經濟上的離開 心裡上的離開

【弗5:31】為這個緣故,人要離開父母, 與妻子連合,二人成為一體。







妻子捨己順服丈夫 丈夫捨己成全妻子

